



Stiftung für junge Auslandschweizer
Fondation pour les enfants suisses à l'étranger
Fondazione per i giovani svizzeri all'estero
Foundation for young Swiss Abroad

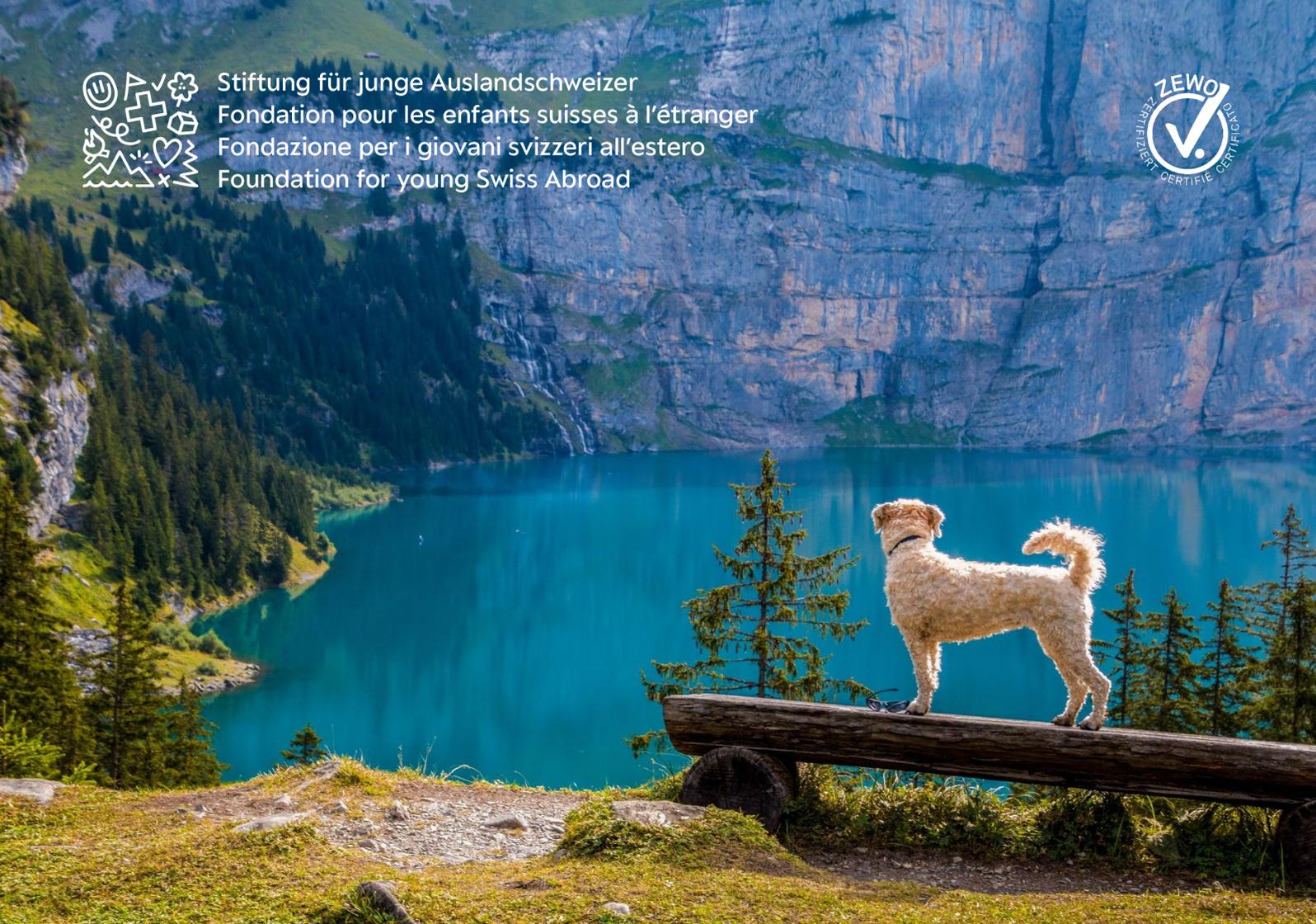


Table des matières

Éditorial	3
La SJAS...	4
Rapport annuel du président	6
Rapport annuel des camps de vacances	8
Cours de formation	12
Bureau	13
Rapport annuel du trésorier central	14
Bilan 2024	18
Compte des comités cantonaux	19
Compte de résultats 2024	20
Annexe	22
Mentions légales & crédits photos	28



Éditorial – Un nouvel élan !

Après le renouveau enthousiasmant de l'année dernière, 2024 a été placée sous le signe de la croissance et de la consolidation. Portés par un nouvel élan, nous avons poursuivi le développement des structures mises en place, optimisé nos processus et renforcé les procédures. Notre équipe a gagné en cohésion et a continué à faire évoluer ou expérimenter diverses idées, tant au niveau de l'offre que de la numérisation et de la gestion des processus, dans le but de rendre le travail du secrétariat général encore plus efficace et pertinent. Grâce à notre collaboration engagée, nous avons pu relever avec succès les défis existants et aborder de nouveaux projets avec confiance. L'ouverture d'esprit, la créativité et surtout notre forte culture d'équipe sont restées des valeurs fondamentales qui ont marqué notre quotidien. Sur des bases désormais solides, nous abordons avec enthousiasme l'année à venir et toutes les opportunités qu'elle nous offrira. Nous sommes prêts à façonner activement l'avenir de la FJAS et nous nous réjouissons de continuer à grandir ensemble tout en donnant vie à notre mission.

David Reichmuth
Co-directeur



La SJAS...

...réunit des enfants suisses de l'étranger du monde entier et leur permet de créer de nouveaux liens et amitiés grâce à un réseau international. Elle apporte ainsi une contribution précieuse à la compréhension et à la solidarité au-delà des frontières géographiques, culturelles et linguistiques, tout en renforçant l'identification des jeunes Suisses de l'étranger avec la Suisse.

...est une fondation d'utilité publique, certifiée par Zewo, qui se consacre à l'accompagnement individuel des jeunes Suisses de l'étranger. Son objectif est de leur permettre de participer à des camps de vacances en Suisse. Pour cela, elle s'engage activement et propose également un soutien financier lorsque cela est nécessaire.

...organise des camps de vacances spécialement conçus pour répondre aux besoins de cette communauté. Elle veille à transmettre des valeurs telles que le professionnalisme dans le cadre des camps, la tolérance et le respect, la promotion de l'autonomie des jeunes Suisses de l'étranger ainsi qu'un engagement pour un mode de vie durable.



Rapport annuel du président

Le but principal de la fondation est l'organisation de camps de vacances d'hiver et d'été pour les enfants suisses de l'étranger âgés de 8 à 14 ans ainsi que pour les élèves fréquentant une école suisse à l'étranger. Elle soutient également financièrement les jeunes Suisses de l'étranger dont les familles ne peuvent assumer les frais de participation.

À la suite de la démission, pour des raisons personnelles, de Madame Katharina Zerobin du Conseil de fondation (CF) en début d'année – nous la remercions chaleureusement ici pour son engagement précieux au service de la fondation – deux postes étaient vacants. Avec l'élection de Francisca Rodó et Dimosthenis Stefanopoulos comme assesseurs, le CF est désormais à nouveau au complet.

Tous les camps de vacances prévus cette année (2 camps d'hiver, 6 camps d'été et 3 voyages en Suisse) ont pu être réalisés avec succès. La direction adapte chaque année l'offre sur la base des expériences recueillies (voir à ce sujet le rapport de la direction). Par ailleurs, le cours de formation pour les futurs responsables de camp a pu avoir lieu durant le

week-end de Pâques dans le canton de Lucerne.

Comme il n'existe malheureusement plus que trois comités cantonaux, le CF a décidé de ne plus organiser d'assemblées de délégués. Les comités cantonaux reçoivent désormais les procès-verbaux des réunions du CF et pourront à l'avenir y participer.

Nous sommes heureux d'annoncer que la fondation a de nouveau reçu le label de qualité ZEWO pour les cinq prochaines années. Celui-ci était assorti de plusieurs conditions, toutes respectées d'ici à la fin de l'année. L'une d'elles consistait à adapter l'article 7 des statuts, définissant les compétences et décisions du CF.

Cette situation a conduit le CF à réviser l'ensemble des statuts. Une modification importante est la disparition des comités cantonaux en tant qu'organe spécifique. À leur place, de nouveaux ambassadeurs et ambassadrices ont été introduits. Leur mission principale sera de représenter le CF et de mobiliser des ressources. Les statuts révisés doivent encore être approuvés par l'autorité de surveillance des fondations.

La ZEWO a également émis une série de recommandations, dont la majorité a pu être mise en œuvre. Il convient de mentionner en particulier l'élaboration d'une gestion des risques pour la direction (GS) et le Conseil de fondation (CF).

Nous souhaitons exprimer ici notre reconnaissance particulière aux personnes et institutions suivantes :

- l'Organisation des Suisses de l'étranger (OSE), son président et sa directrice, pour leur collaboration toujours excellente,
- tous les collaborateurs et responsables de la SJAS pour leur engagement et leur travail précieux au cours de l'année écoulée,
- les comités cantonaux, qui ont contribué à la recherche de financements,
- les membres du Conseil de fondation, pour la confiance accordée à la présidence ainsi que pour leur collaboration active et constructive.

Enfin, nous remercions chaleureusement les donateurs privés et les fondations, notamment la Fondation Peter et Cornelia Hostetter, ainsi que la Confédération, pour leur soutien généreux et fidèle.

Robert Reich, président



Rapport annuel des camps de vacances

L'été dernier, nos enfants et adolescents ont vécu une multitude d'aventures et d'expériences passionnantes dans nos camps de vacances. Ensemble, ils ont exploré les plus beaux coins de la Suisse, relevé des défis palpitants et découvert des

attractions typiques du pays. Il serait impossible de dresser une liste exhaustive de tous ces moments – cela dépasserait largement le cadre de ce rapport. C'est pourquoi nous vous proposons un aperçu de quelques-uns des souvenirs les plus inoubliables.



Une expérience inoubliable fut la randonnée à travers le Tessin ensoleillé, où nos jeunes Suisses de l'étranger ont découvert le côté méditerranéen de la Suisse. Le long de sentiers de montagne sinueux et de rivières scintillantes, ils ont profité de magnifiques panoramas et se sont rafraîchis dans les bassins émeraude de la Verzasca. Un des temps forts fut le déjeuner tessinois traditionnel, composé de polenta croustillante et de fromage corsé, dégusté à l'ombre des châtaigniers.

Dans la Surselva, le minigolf et une visite riche en sensations fortes dans un parc accrobranche ont assuré amusement et montée d'adrénaline. Le soir,

l'enthousiasme des participant-es a fait vibrer plusieurs fois la discothèque des enfants, ce qui les a amené-es à faire quelques grasses matinées bien méritées.

Le Pizol, avec son décor spectaculaire, a également offert des explorations passionnantes. Le groupe a fait une sortie en camping à Uster (ZH), point de départ d'excursions variées. De Saint-Gall au Technorama de Winterthur en passant par Zurich et sa vieille ville, les découvertes furent nombreuses. Le point d'orgue du séjour fut la visite de la chocolaterie Lindt & Sprüngli – un véritable paradis pour les amateur-rices de chocolat.



Parmi les autres moments forts figuraient la nuit passée dans une cabane du CAS et la randonnée à travers les champs de neige au Gspaltenhorn pendant le Swisstrip 2, ainsi que la descente de l'Aar en bateaux pneumatiques classiques, qui a permis à nos jeunes de voyager en douceur de Thoune à Berne. Auparavant, ce groupe avait passé trois nuits dans un chalet isolé à Adelboden, où ils ont fait la rencontre de presque tous les animaux de ferme typiques de Suisse. Ces derniers n'avaient sans doute jamais reçu autant de caresses en si peu de temps – ils sont devenus chaque jour plus familiers, ce qui leur a valu encore plus d'attention affectueuse.

Le Swisstrip 3 a également proposé des activités nautiques et tenté de rivaliser avec l'« Aarebötle » grâce à une sortie en kayak guidée sur le Lago Maggiore. La qualité de la planification s'est une nouvelle fois confirmée lors de la visite annuelle du Palais fédéral, où la présidente de la Confédération, Viola Amherd, nous a accueillis. Elle a guidé le groupe avec assurance au cœur de la démocratie suisse jusqu'au délicieux apéritif de clôture. Elle a confié à la fin n'avoir jamais signé autant d'autographes. Grâce à nos jeunes Suisses de l'étranger, elle a pu, le temps d'un instant, se sentir comme une véritable rockstar.



La saison des camps a débuté en hiver avec deux camps de Nouvel An à Valbella (GR) et Melchtal (OW), ainsi que la participation au JUSKILA à Lenk (BE). Nos moniteurs et monitrices de sports d'hiver ont encadré des cours de ski et de snowboard pour tous les niveaux, tandis que les participant-e-s accueillaient la nouvelle année sous un soleil radieux, explorant les paysages enchanteurs de la région sur leurs skis ou snowboards. Même Mani le mammouth était de la partie chaque jour – il est devenu, durant ces deux semaines, la star secrète de Melchsee-Frutt.

En raison de leur grande popularité, quatre Swiss Trips seront désormais proposés en été à partir de l'année prochaine, chacun avec une thématique régionale spécifique. Comme chaque année, une délégation de jeunes Suisses de l'étranger participera au JUSKILA national, représentant ainsi la Cinquième Suisse. La SJAS se réjouit d'accueillir de nombreux jeunes dans l'ensemble de ses camps et leur souhaite à toutes et tous plein succès et bonheur pour l'année à venir !



Cours de formation

L'année dernière, en étroite collaboration avec l'Organisation des Suisses de l'étranger (OSE), notre cours de formation Jeunesse+Sport dans le domaine du sport de camp/trekking (LS/T) a eu lieu à Kriens (LU) pour les futur-e-s responsables de camp. Nous sommes fiers de constater que le nombre de participant-e-s à ce cours continue d'augmenter, et que le passage d'une langue à l'autre devient de plus en plus fluide.

En neuf jours seulement, nous avons formé avec succès les participant-e-s à devenir des responsables de camp responsables, engagé-e-s et compétent-e-s. En récompense, ils et elles ont obtenu la qualification officielle J+S. Ce fut d'ailleurs le premier cours trilingue (allemand, français, anglais) jamais organisé dans ce domaine — un modèle rare à l'échelle nationale. Notre engagement pour une prise en charge de qualité dans nos camps se reflète dans notre offre de formation. Celle-ci vise à renforcer les compétences de nos responsables, tout en encourageant leur développement personnel et leur formation continue.



Bureau

Nous comptons désormais plus de 30 civilistes qui nous ont soutenus activement cette année. Leur engagement a été particulièrement précieux, notamment en raison de l'augmentation du nombre de Swiss Trips, qui nous a amenés à renforcer notre dépôt de matériel et à acquérir de nouvelles tentes Spatz afin d'être bien équipés pour les aventures à venir. Depuis l'hiver dernier, une nouveauté enthousiasmante a vu le jour : en collaboration avec educationsuisse, les élèves des écoles suisses à l'étranger peuvent désormais participer à nos camps de vacances. Ils ont ainsi l'opportunité de découvrir les racines de leurs écoles et de vivre la culture suisse de manière directe et authentique. Pour 2025, nous nous sommes fixés des objectifs ambitieux. Nous souhaitons développer davantage notre site Internet afin de renforcer notre présence en ligne. Nous visons également une visibilité accrue sur diverses plateformes numériques ainsi qu'au sein des médias suisses. Une première étape en ce sens a déjà été franchie grâce à un reportage de SRF3 sur nos camps d'hiver. Nous remercions chaleureusement toutes les personnes et institutions pour leur soutien et la confiance accordée – et nous nous réjouissons d'avance de vivre une année 2025 pleine de succès.



Rapport annuel du Caissier

a) Les comités cantonaux ont reçu des subventions d'un montant total de CHF 20'340. Nous remercions tous les comités cantonaux ainsi que leurs représentants et représentantes pour leur engagement inlassable. Nous remercions également la Fondation Peter et Cornelia Hostettler ainsi que l'État pour leur soutien régulier et généreux. Ces subventions financières sont à la fois durables et essentielles pour notre but fondamental et nos activités.

b) Rétrospective de 2024

L'année 2024 restera probablement gravée dans nos mémoires comme celle où les banques centrales, après les hausses de taux les plus importantes des dernières décennies, ont commencé à assouplir leur

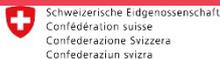
politique monétaire. Les baisses de taux ont été mises en place dès le deuxième trimestre, ouvrant la voie à un nouveau cycle économique. Malgré des incertitudes initiales, notamment en début d'année, les marchés financiers se sont stabilisés au second semestre. La croissance a pu progressivement se redresser, soutenue par la diminution de l'inflation et une politique monétaire moins restrictive.

c) Remarques sur le portefeuille de titres

Le objectif stratégique en termes de patrimoine de la fondation reste un taux d'action de 40 %. À la fin de l'exercice, la pondération était de 55,3 %. Le rendement de 2024 a atteint 8,79 %.

d) Les titres sont évalués aux prix du marché

Übersicht Grossspenderinnen 2024



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Eidgenössisches Departement für
auswärtige Angelegenheiten EDA



VICTORINOX



Gemeinde
Herrliberg

e) Stratégies d'investissement pour 2025

Les perspectives de nouvelles baisses des taux d'intérêt restent réalistes, car les taux d'inflation continuent de baisser dans le monde entier et l'économie gagne en stabilité. La politique monétaire des banques centrales devrait également rester favorable au premier semestre 2025, soutenant ainsi la croissance. Cela pourrait entraîner un nouveau cycle économique qui s'accélélerait au-delà de 2025.

Défis et opportunités

Cependant, les marchés financiers restent influencés par des événements géopolitiques et des incertitudes liées à l'approvisionnement énergétique. Les guerres en Ukraine et au Moyen-Orient, qui continuent de peser sur la politique mondiale, créent une certaine nervosité. Malgré ces défis, les investisseurs ont commencé à anticiper les opportunités à long terme d'un marché stabilisé.

Matières premières et cuivre

Les prix des matières premières, qui ont connu une stabilisation en 2024, devraient évoluer latéralement en 2025. Dans le marché du cuivre, la demande croissante liée à la production de véhicules électriques et les tensions sur l'approvisionnement pourraient entraîner une nouvelle hausse des prix, tendance qui pourrait se poursuivre dans les années à venir.



Que signifie cela pour les investisseurs ?

Nous prévoyons que 2025 sera une bonne année pour les actions des pays industrialisés, avec les meilleurs rendements attendus au second semestre. Au début de l'année, nous recommandons de maintenir des positions dans des valeurs de qualité et défensives, notamment dans le secteur de la santé, les actions suisses et les fournisseurs européens. Les technologies à forte croissance resteront également un axe prioritaire.

Dans les marchés émergents, la reprise de la croissance des bénéficiaires sera un moteur clé pour les rendements des marchés boursiers. Pour les obligations, les titres de qualité restent attractifs, en particulier les obligations en francs suisses, qui continuent d'être considérées comme un refuge sûr. Le dollar américain devrait évoluer latéralement après une longue tendance haussière, mais restera soutenu par l'économie robuste des États-Unis et son leadership technologique.

Marco Krebs, Caissier





Bilan 2024

	31.12.2024		31.12.2023	
	CHF	%	CHF	%
ACTIVES				
Actifs circulants				
Liquidités	265'145.90	26.0	225'512.89	22.0
Créances de livraisons / prestations	199.32	0.0	46'235.12	4.5
Autres créances à court terme	10'131.40	1.0	8'169.90	0.8
Actifs transitoires	60'578.65	5.9	33'341.10	3.3
Total Actifs circulants	336'055.27	32.9	313'259.01	30.6
Actifs immobilisés				
<i>Actifs financiers</i>				
Valeurs	662'278.00	64.9	670'728.00	65.5
Dépôt de garantie de loyer	5'017.01	0.5	5'000.00	0.5
<i>Total Actifs financiers</i>	<i>667'295.01</i>	<i>65.4</i>	<i>675'728.00</i>	<i>66.0</i>
<i>Actifs corporels mobiles</i>				
Mobilier de bureau	1.00	0.0	1.00	0.0
Matériel de stockage	500.00	0.0	600.00	0.1
<i>Total Actifs corporels mobiles</i>	<i>501.00</i>	<i>0.0</i>	<i>601.00</i>	<i>0.1</i>
<i>Actifs incorporels</i>				
Site internet	17'000.00	1.7	34'000.00	3.3
<i>Total Actifs incorporels</i>	<i>17'000.00</i>	<i>1.7</i>	<i>34'000.00</i>	<i>3.3</i>
Total Actifs immobilisés	684'796.01	67.1	710'329.00	69.4
TOTAL ACTIVES	1'020'851.28	100.0	1'023'588.01	100.0

	31.12.2024		31.12.2023	
	CHF	%	CHF	%
Passifs				
Capitaux étrangers				
<i>Capitaux étrangers à court terme</i>				
Dettes sur livraisons / prestations	77'228.13	7.6	58'521.48	5.7
Passifs transitoires	18'104.40	1.8	13'551.20	1.3
<i>Total Capitaux étrangers à court terme</i>	<i>95'332.53</i>	<i>9.3</i>	<i>72'072.68</i>	<i>7.0</i>
Total Capitaux étrangers	95'332.53	9.3	72'072.68	7.0
Capital du fonds				
Fonds pour les cas de rigueur (Pro Patria)	145'085.00	14.2	145'085.00	14.2
<i>Total Capital du fonds</i>	<i>145'085.00</i>	<i>14.2</i>	<i>145'085.00</i>	<i>14.2</i>
Total Capital du fonds	145'085.00	14.2	145'085.00	14.2
Capital d'organisation				
Capital libéré	10'000.00	1.0	10'000.00	1.0
Reserves libres constituées	900'000.00	88.2	900'000.00	87.9
<i>Perte au bilan</i>				
Perte reportée / Bénéfice reporté	-103'569.67	-10.1	60'532.37	5.9
Perte annuelle	-25'996.58	-2.5	-164'102.04	-16.0
<i>Total Perte au bilan</i>	<i>-129'566.25</i>	<i>-12.7</i>	<i>-103'569.67</i>	<i>-10.1</i>
Total Capital d'organisation	780'433.75	76.4	806'430.33	78.8
TOTAL PASSIFS	1'020'851.28	100.0	1'023'588.01	100.0

Compte des comités cantonaux

	<u>1.1.2024</u>	<u>Collection</u>	<u>Dépenses</u>	<u>Livraison</u>	<u>31.12.2024</u>
	CHF	2024	2024	caisse centrale	CHF
		CHF	CHF	CHF	
Comités cantonaux					
Grisons	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
Vaud	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
Zoug	5'878.74	9'510.00	-72.45	-10'000.00	5'316.29
Zurich	2'281.53	0.00	-80.00	0.00	2'201.53
Total	<u>8'160.27</u>	<u>9'510.00</u>	<u>-152.45</u>	<u>-10'000.00</u>	<u>7'517.82</u>

Compte de résultat 2024

	2024		2023	
	CHF	%	CHF	%
Rendement				
<i>Produits des collectes de fonds</i>				
Dons aux comités cantonaux	33'925.00	4.9	9'316.00	1.7
Dons directs	108'900.00	15.8	14'594.10	2.7
Dons Jeunesse + Sport	67'118.40	9.7	67'104.40	12.6
Dons des parents	5'195.33	0.8	7'259.25	1.4
Total Produits des collectes de fonds	215'138.73	31.2	98'273.75	18.4
<i>Recettes publiques</i>				
Subventions fédérales	129'000.00	18.7	129'000.00	24.1
Total Recettes publiques	129'000.00	18.7	129'000.00	24.1
<i>Revenus des livraisons / prestations</i>				
Contributions aux camps	383'769.03	55.6	351'800.75	65.8
Participation aux frais de voyage	-3'450.00	-0.5	-11'437.15	-2.1
Réduction des contributions aux camps	-36'850.00	-5.3	-35'775.00	-6.7
Frais de prise en charge des parents	2'198.69	0.3	2'549.74	0.5
Total Revenus des livraisons / prestations	345'667.72	50.1	307'138.34	57.5
Total Rendement	689'806.45	100.0	534'412.09	100.0

	2024		2023	
	CHF	%	CHF	%
Charge de projet				
<i>Charges directes du projet</i>				
Colonies, hébergement et restauration	173'276.04	25.1	163'590.80	30.6
Colonies, voyages et transports	71'653.01	10.4	58'144.93	10.9
Colonies, matériel	23'002.99	3.3	14'097.44	2.6
Colonies, programme	25'036.11	3.6	44'426.78	8.3
Colonies, préparation	9'198.43	1.3	6'497.76	1.2
Colonies, divers	18'338.44	2.7	9'562.76	1.8
Colonies, indemnisation	102'577.40	14.9	84'591.15	15.8
Total Charges directes du projet	423'082.42	61.3	380'911.62	71.3
<i>Autres charges de projet</i>				
Charges de personnel	229'504.22	33.3	214'257.82	40.1
Espace nécessaire	19'836.60	2.9	9'943.60	1.9
Assurances choses	9'889.35	1.4	7'651.50	1.4
Frais d'administration et d'informatique ASO	15'174.00	2.2	13'945.08	2.6
Charges de bureau et d'administration	32'780.51	4.8	29'572.65	5.5
Frais de secrétariat	1'199.68	0.2	1'275.25	0.2
Amortissements	17'673.80	2.6	17'699.00	3.3
Total Autres charges de projet	326'058.16	47.3	294'344.90	55.1
Total Charge de projet	749'140.58	108.6	675'256.52	126.4
Résultat intermédiaire 1	-59'334.13	-8.6	-140'844.43	-26.4

Compte de résultat 2024

	2024		2023	
	CHF	%	CHF	%
Transfert Résultat intermédiaire 1	-59'334.13	-8.6	-140'844.43	-26.4
Charge administrative				
<i>Charges de collecte de fonds et de publicité</i>				
Page d'accueil, rapport annuel et rapport de performance	16'215.61	2.4	20'972.73	3.9
<i>Total Charges de collecte de fonds et de publicité</i>	<u>16'215.61</u>	<u>2.4</u>	<u>20'972.73</u>	<u>3.9</u>
<i>Charge administrative</i>				
Charges de bureau et d'administration	600.50	0.1	3'454.86	0.6
Conseil de fondation	2'523.00	0.4	1'900.50	0.4
Charges ZEWO	0.00	0.0	2'234.80	0.4
<i>Total Charge administrative</i>	<u>3'123.50</u>	<u>0.5</u>	<u>7'590.16</u>	<u>1.4</u>
Total Charge administrative	<u>19'339.11</u>	<u>2.8</u>	<u>28'562.89</u>	<u>5.3</u>
Résultat intermédiaire II	<u>-78'673.24</u>	<u>-11.4</u>	<u>-169'407.32</u>	<u>-31.7</u>

	2024		2023	
	CHF	%	CHF	%
Résultat financier				
<i>Revenu financier</i>	5'621.31	0.8	17'292.84	3.2
Revenu des titres	54'804.30	7.9	0.00	0.0
Gains de change	60'425.61	8.8	17'292.84	3.2
<i>Total Revenu financier</i>	<u>60'425.61</u>	<u>8.8</u>	<u>17'292.84</u>	<u>3.2</u>
<i>Charges financières</i>				
Frais bancaires	-7'748.95	-1.1	-5'232.06	-1.0
Pertes de change	0.00	0.0	-6'755.50	-1.3
	-7'748.95	-1.1	-11'987.56	-2.2
<i>Total Charges financières</i>	<u>-7'748.95</u>	<u>-1.1</u>	<u>-11'987.56</u>	<u>-2.2</u>
Total Résultat financier	<u>52'676.66</u>	<u>7.6</u>	<u>5'305.28</u>	<u>1.0</u>
Perte annuelle avant résultat du fonds	<u>-25'996.58</u>	<u>-3.8</u>	<u>-164'102.04</u>	<u>-30.7</u>
Résultat du fonds pour les cas de rigueur				
Attribution	0.00	0.0	0.00	0.0
Utilisation	0.00	0.0	0.00	0.0
Total Résultat du fonds pour les cas de rigueur	<u>0.00</u>	<u>0.0</u>	<u>0.00</u>	<u>0.0</u>
Perte annuelle	<u>-25'996.58</u>	<u>-3.8</u>	<u>-164'102.04</u>	<u>-30.7</u>

Annexe au 31 décembre 2024

Forme juridique

Fondation au sens de l'art. 80ff. CCS

Objet de la fondation

La fondation collecte des fonds pour l'hébergement d'enfants suisses de l'étranger dans des camps de vacances et dans des familles. Elle soutient les enfants dont les familles ne peuvent pas se permettre de rester en contact avec leur pays d'origine pour des raisons financières.

Conseil de fondation

Président, Robert Reich

M 079 719 91 90, robert.reich@gmx.ch

Vice-présidente, Laurence Etienne

M 079 622 37 12, l.etienne@sunrise.ch

Secrétaire, Michael Baumgartner

G 031 326 50 00, m.baumgartner@fslaw.ch

Caissier, Marco Krebs

M 079 652 86 88, marco.krebs@investas.ch

Assesseur, Florian Baccaunaud

M 076 241 15 59, florian.baccaunaud@gmail.com

Assesseur, Peter Wüthrich

M 078 830 38 38, peter.wuethrich50@bluewin.ch

Assesseur, Katharina Zerobin (jusqu'en février 2024)

M 076 381 21 70, zerobin.katharina@gmail.com

Assesseur, Dimosthenis Stefanopoulos (À partir de nov.) M 079 917 75 28, dim-stef@hotmail.com

Assesseur, Francisca Rodó (À partir de novembre)

M 076 396 04 88, franrodo@gmail.com

Le président et la vice-présidente signent collectivement à deux avec le secrétaire ou le caissier.

Organisation de la Fondation

Les statuts du 9 juillet 2009 sont applicables.
Il n'existe aucun règlement.

Organisation de la Fondation

Michel Dubois, Mousquines 18, 1005 Lausanne
Simon Kùchler, Bitzistrasse 16, 6422 Steinen
Françoise Naz, Rte du Petit-Lullier 30, 1254 Jussy
Philippe Vuillemin, Av. Boveresses 16, 1010 Lausanne

Bureau SJAS

Co-directrice, Isabelle Stebler
031 356 61 15, stebler@sjas.ch

Co-directeur, David Reichmuth
031 356 61 16, reichmuth@sjas.ch

Administration, Julia Gunti
031 356 61 19, info@sjas.ch

Organe de révision

T + R AG, Sägeweg 11, 3073 Gùmligen
Responsable du mandat: Beat Kiener, Expert-comptable diplômé et expert-réviseur agréé

Autorité de surveillance

Département fédéral de l'intérieur
Surveillance fédérale des fondations ESA
Monbijoustrasse 51A, 3003 Berne

Principes comptables

Les comptes annuels sont établis conformément aux recommandations comptables (Swiss GAAP FER) et respectent le droit des obligations suisse ainsi que les dispositions des statuts de la Fondation. En tant que petite organisation, la Fondation a choisi de ne pas établir de tableau des flux de trésorerie.

La comptabilité exige du Conseil de Fondation des estimations et évaluations qui pourraient influencer la valeur des actifs et passifs ainsi que les engagements éventuels au moment de la clôture du bilan, mais aussi les charges et produits. Le Conseil de Fondation décide, selon son propre jugement, de l'exploitation des marges de manœuvre légales en matière d'évaluation et de comptabilisation. Dans l'intérêt de la Fondation, des amortissements, des corrections de valeur et des provisions peuvent être constitués au-delà de l'étendue économique habituelle, dans le cadre du principe de prudence. Les comptes annuels donnent une image fidèle de la situation des actifs, de la situation financière et des résultats. L'évaluation a été effectuée selon le principe de l'évaluation individuelle des actifs et des passifs.

Titre financiers

Tous les titres sont évalués au prix du marché.

	31.12.2024		31.12.2023	
	CHF	%	CHF	%
Comptes de transactions	7'466.00	1.1	2'101.00	0.3
Total Comptes de transactions	7'466.00	1.1	2'101.00	0.3
Fonds monétaires	4'876.00	0.7	11'981.00	1.8
Options	0.00	0.0	5'745.00	0.9
Total des placements monétaires	4'876.00	0.7	17'726.00	2.6
Fonds obligataires en CHF	276'898.00	41.8	309'225.00	46.1
Fonds obligataires en euroso	0.00	0.0	0.00	0.0
Options	6'607.00	1.0	2'397.00	0.4
Total Obligations	283'505.00	42.8	311'622.00	46.5
Fonds d'actions Suisse	143'861.00	21.7	117'989.00	17.6
Fonds d'actions étrangères	222'131.00	33.6	220'482.00	32.9
Options sur actions à l'étranger	0.00	0.0	808.00	0.1
Total Actifs	365'992.00	55.3	339'279.00	50.6
Placements alternatifs	0.00	0.0	0.00	0.0
Total Placements alternatifs	0.00	0.0	0.00	0.0
Fonds immobiliers	0.00	0.0	0.00	0.0
Total Fonds immobiliers	0.00	0.0	0.00	0.0
Total Titres	661'839.00	100.0	670'728.00	100.0

Répartition des placements

	31.12.2024		31.12.2023	
	CHF	%	CHF	%
Liquidités	265'145.90	28.6	225'512.89	25.2
Comptes de transactions	7'466.00	0.8	2'101.00	0.2
Placements monétaires	4'876.00	0.5	17'726.00	2.0
Obligations	283'505.00	30.6	311'622.00	34.8
Actions	365'992.00	39.5	339'279.00	37.9
Placements alternatifs	0.00	0.0	0.00	0.0
Fonds immobiliers	0.00	0.0	0.00	0.0
Total des placements	926'984.90	100.0	896'240.89	100.0

L'objectif stratégique d'une part maximale d'actions de 40 % a été respecté.

Actifs corporels mobiles

Les immobilisations corporelles mobiles sont évaluées à leur coût d'acquisition, déduction faite des amortissements nécessaires. Les amortissements sont effectués de manière dégressive avec un taux d'amortissement de 50 %.

Actifs incorporels

Les immobilisations incorporelles sont évaluées au coût d'acquisition, déduction faite des amortissements nécessaires. Le poste immobilisations incorporelles comprend les coûts d'acquisition du nouveau site web. Les amortissements sont effectués de manière linéaire sur 4 ans.

Fonds pour les cas de rigueur

Le fonds pour les cas de rigueur a été constitué grâce à un don affecté en 2014 dans le cadre d'une collecte de Pro Patria. L'utilisation est conditionnée par le fait de rendre l'offre de la SJAS accessible à un plus grand nombre de jeunes et d'enfants, soit en réduisant généralement le coût des offres de la SJAS (qui sont inaccessibles pour de nombreuses familles suisses à l'étranger), soit en accordant une

exonération partielle ou totale des frais de participation pour un plus grand nombre de participants aux offres pour les jeunes et les enfants, et dans certains cas, en subventionnant les frais de voyage.

Frais de collecte de fonds et de publicité

Les frais de collecte de fonds et de publicité sont calculés et présentés selon la méthodologie publiée par ZEWO.

Indemnités du Conseil de fondation

Les membres du Conseil de fondation et des comités cantonaux travaillent bénévolement.

Nombre d'employés

Le nombre de postes à temps plein en moyenne annuelle est inférieur à 10.

Services gratuits

Les membres des comités cantonaux et les moniteurs et monitrices des camps de vacances ont fourni environ 1500 jours de travail non rémunéré durant l'année sous revue.

Evolution du fonds pour les cas de rigueur et du capital de la fondation

Fonds pour les cas de rigueur

	2024		2023	
	CHF	%	CHF	%
Fonds pour les cas de rigueur au 01.01.	145'085.00	100.0	145'085.00	100.0
Attributions	0.00	0.0	0.00	0.0
Utilisation	0.00	0.0	0.00	0.0
Fonds pour les cas de rigueur au 31.12.	145'085.00	100.0	145'085.00	100.0

Modification du capital de la fondation

	2024		2023	
	CHF	%	CHF	%
Capital de la fondation au 01.01.	10'000.00	1.3	10'000.00	1.2
Réserves disponibles	900'000.00	115.3	900'000.00	111.6
Bénéfice reporté	-103'569.67	-13.3	60'532.37	7.5
Perte annuelle	-25'996.58	-3.3	-164'102.04	-20.3
Capital de la fondation au 31.12.	780'433.75	100.0	806'430.33	100.0

Charges de location

Les frais de location comprennent le loyer des locaux du secrétariat. Ceux-ci sont partiellement sous-loués à l'organisation Youth for Understanding.

Événements postérieurs à la clôture de l'exercice

Après la date de clôture du bilan et jusqu'à l'adoption des comptes annuels par le conseil de fondation, aucun événement n'est survenu qui aurait eu une influence importante sur les comptes annuels et qui devrait donc être publié ici.



Mentions légales

Editeur	SJAS
Rédaction	David Reichmuth
Photos	Luca Hess, PIXOFLUNA
Impression	Länggass Druck AG, Bern ldb.ch

Crédits photos

Couverture	Oeschinensee
p. 2	Adelboden
p. 3	Gspaltenhorn (Swisstrip 3)
p. 5	Le Bouvret (Swisstrip 2)
p. 7	Rueun
p. 8	Adelboden
p. 9	Fieschertal
p. 10	Einsiedeln
p. 11	Valbella
p. 12	Kriens (Formation J+S)
p. 13	Meiringen
p. 16	Kriens (Formation J+S)
p. 17	Diemtigen
p. 27	Pizol

Avec la SJAS, les jeunes Suisses de l'étranger et les élèves des écoles suisses apprennent non seulement à mieux connaître la Suisse et sa culture, mais aussi à mieux se connaître eux-mêmes. Grâce à la possibilité de présenter et de partager leur propre culture, ils développent leur conscience de leurs origines ainsi que des particularités culturelles, des différences et des points communs.

Les expériences vécues lors de nos camps d'été accompagnent les participants et les responsables tout au long de leur parcours et façonnent leur caractère, leur autonomie et leurs compétences sociales. C'est pourquoi nous adressons nos remerciements à nos soutiens :

MERCI 

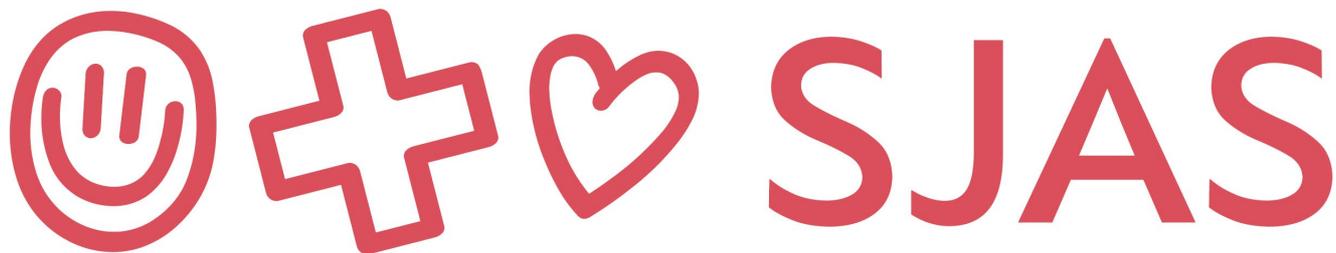
CHeers!

Julia, Isabelle & David







Fondation pour les enfants suisses à l'étranger

Alpenstrasse 24
CH-3006 Bern Suisse

+41 31 356 61 16
info@sjas.ch, www.sjas.ch

CH62 0483 5112 7443 5100 0

